



AVISO

Fuerzas Armadas Británicas en Gibraltar

El Real Regimiento de Gibraltar entrena a los instructores en Gambia

Gibraltar, 20 de enero de 2022

Ocho miembros del Real Regimiento de Gibraltar (Royal Gibraltar Regiment) pasaron los días previos a la Navidad en Gambia, donde impartieron un curso de formación para instructores a 53 miembros de las Fuerzas Armadas de Gambia (Gambian Armed Forces - GAF).

Durante los últimos 15 años, el Real Regimiento de Gibraltar ha visitado Gambia en diversas ocasiones para ayudar a formar a los soldados de las GAF, pero en los últimos años se ha hecho hincapié en enseñar a los instructores gambianos a impartir la formación por sí mismos. Este método mejora posteriormente la calidad y preparación de las tropas y aumenta la capacidad de las GAF para apoyar futuras misiones, además de mejorar los estándares de sus propias unidades.

La formación comenzó centrándose en un curso de repaso en diversas materias como los ejercicios de campo, el entrenamiento físico, el tratamiento de personas capturadas y la formación en primeros auxilios. Los militares gambianos aprendieron a preparar las clases, así como otras habilidades como el uso de recursos de instrucción. Durante el curso, los alumnos también dieron sus propias clases de práctica utilizando las técnicas que habían aprendido y se centraron en las fases de planificación y ejecución de maniobras militares de bajo nivel.

Cuando no estaba realizando tareas de formación, el equipo del Real Regimiento de Gibraltar dedicó su tiempo a rehabilitar cuatro edificios de la Escuela de Formación de las GAF. Renovaron tres aulas alicatando los suelos, instalando ventanas y puertas nuevas, e incluso les cambiaron el tejado. El cuarto edificio era el comedor de suboficiales de la Escuela de Formación, que pasó a llamarse "The Royal Gibraltar JNCOs' Mess" en su honor. También fueron invitados a bordo del HMS Trent, cuyo puerto de origen es Gibraltar, y visitaron uno de los enclaves de Gambia declarado Patrimonio de la Humanidad, la isla Kunta Kinteh.

Al final del curso, el Comandante de la Escuela de Formación de las GAF, el Comandante Bah, entregó los diplomas a los alumnos y la insignia del Oficial al Mando del Real Regimiento de Gibraltar para el mejor alumno. Los soldados de las GAF ya han regresado a sus batallones listos para que 600 nuevos reclutas pasen la formación básica.

El teniente Milward, oficial al mando durante la formación, dijo: "El equipo de formación de corta duración de tres semanas en la Escuela de Formación de las GAF ha permitido al Real Regimiento de Gibraltar continuar con su dilatado compromiso con el desarrollo de las GAF. Los alumnos del curso han desarrollado sus conocimientos para impartir clases sobre combate y ejercicios de combate, lo que les permitirá volver a sus unidades e impartir una formación de calidad".



AVISO

Nota para los editores:

Imagen 1 – El cabo primero Parker, del Real Regimiento de Gibraltar, impartiendo a las GAF una clase sobre cuidados a heridos bajo fuego

Imagen 2 - Miembros de las GAF participando en el programa de formación, impartido por el Cabo Webster

Imagen 3 - Comedor del suboficiales de la Escuela de Formación, pintado por miembros del equipo del Real Regimiento de Gibraltar

Imagen 4 – Miembros del Real Regimiento de Gibraltar, de los Royal Marines y de la Royal Navy a bordo del HMS Trent

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con Servicio de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757

Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



British Forces
Gibraltar

MEDIA RELEASE

Reference: AE 06/22

20 January 2022

THE ROYAL GIBRALTAR REGIMENT 'TRAINS THE TRAINER' IN THE GAMBIA

Eight members of the Royal Gibraltar Regiment spent the run up to Christmas in The Gambia where they provided a 'Train the Trainer' package to 53 members of the Gambian Armed Forces (GAF).

Over the last 15 years, the RG have been returning to The Gambia to help train the GAF soldiers, but in recent years the emphasis has been on teaching the Gambian instructors how to deliver the training themselves. This method subsequently improves the quality and readiness of the soldiers and enhances GAF's ability to support future missions as well as improving standards within their own units.

Training began by focussing on a refresher course in various subjects such as fieldcraft, physical training, the handling of captured persons and first aid training. The Gambian troops learned how to prepare lessons in order to teach as well as other skills, including the use of instructional aids. Later in the course, the students practised giving their own lessons using the techniques they had learned as well as concentrating on the planning and implementation stages of low-level military exercises.

When they were not training, the RG team spent their time refurbishing four buildings at the GAF Training School. They renovated three classrooms by tiling the floors, fitting new windows and doors and even added a new roof. The fourth building was the Training School's Junior NCOs' Mess which is named 'The Royal Gibraltar JNCOs' Mess' in their honour. They were also invited onboard HMS Trent, whose home port is Gibraltar, and visited one of The Gambia's World Heritage sites, Kunta Kinteh Island.

At the end of the course, the GAF Training School Commandant, Major Bah, presented certificates to the students and the RG Commanding Officer's coin to the top student. The GAF Soldiers have since returned to their battalions ready for 600 new recruits to pass out of basic training.

Lt Milward, who was the Officer in Command during the training, said: "The three-week Short Term Training Team at the GAF Training School has allowed the RG to continue its longstanding commitment to developing the GAF. The students on the course have developed their understanding of delivering battle lessons and battle exercises, which will allow them to return to their units and deliver quality training."

ENDS

For further information please contact Command Media Officer Abigail Evans on 54618000.

Editors Note:

Image 1 – Cpl Parker from the RG delivering a lesson on GAF Care Under Fire Lesson

Image 2 – Members of the GAF taking part in PT, delivered by LCpl Webster

Image 3 – RG JNCO's Mess, painted by members of the STTT Team

Image 4 – RG, RM and HMS Trent onboard HMS Trent